



# El Ecuatorianísimo

AES

P.O. Box: 162796

Sacramento, CA 95816

Boletín oficial de la Asociación Ecuatoriana de California  
Boletín de los Ecuatorianos y amigos del Ecuador en California

[www.aescalifornia.org](http://www.aescalifornia.org)

Agosto 2008

Por Imelda Granda

*Muchas gracias a todos los que asistieron al Picnic Ecuatoriano por celebración del primer grito de independencia en Latinoamérica. Ecuador celebra esta fecha con fiesta Nacional el 10 de Agosto.*

*Muchas gracias a Roberto Caicedo, a Tanjit Arellano que sirvieron de anfitriones para este evento que se organizó no solo para celebrar el 10 de Agosto sino para recoger fondos para ayudar a una escuela en la comunidad de "La Industria", en la provincia de Los Rios. El Sr. Consul/Embajador Juan Leoro estuvo presente además del personal del Consulado del Ecuador en San Francisco. Manny Toledo, propietario de DREAMCASA INC, nos dio una muy agradable sorpresa al donar un Viaje de Seis horas en Limosina como uno de los premios a rifarse en el Picnic en San Bruno. Nuestro querido DJ Patricio Montano quien es también parte de la directiva de AES, dona su tiempo y sus equipos para amenizar el evento y apoyar esta causa. También el Sr. Alfonso Jacome dono como cuarenta plantas de tomate de árbol, una fruta muy preciada en Ecuador, para que las vendiéramos o rifemos en el Picnic en San Bruno. Así lo hicimos con mucho éxito. Muchísimas gracias a Manny, a Patricio y a Alfonso por contribuir para el éxito del picnic en San Bruno*

## **FIESTA ANUAL DE AES MARQUEN SUS CALENDARIOS**

*Nos preparamos ya para la Fiesta Anual Fiesta de la (Asociación Ecuatoriana de Sacramento) que tendrá lugar en el centro de convenciones de Foley Park en la ciudad de Vallejo el día 13 de Diciembre. De modo que estamos planeando para el futuro de AES y para poder hacer crecer y fomentar la unión de los ecuatorianos y amigos de otros países en California. Hemos escogido la ciudad de Vallejo por sugerencia de nuestro querido DJ quien quiere ver 500 personas en ese hall. Tiene capacidad para eso y esta muy bonito, justo en al lado del parque de diversiones de SIX FLAGS MARINE WORLD. Las entradas cuestan \$30 adultos y \$5 para los niños. Las puede comprar en el Internet en la pagina Web de AES en:*

[www.aescalifornia.org](http://www.aescalifornia.org)

## **PICNIC EN SAN BRUNO UN ÉXITO**

Con motivo de la celebración del primer grito de independencia en Latinoamérica se organizo un picnic con la participación de la AES, un comité organizador del área de la Bahía y el Consulado en San Francisco.

En la siguiente grafica, vemos a Sr. Cónsul/Embajador don Juan Leoro cuando se dirigía a al Canal 14 de Televisión en San Francisco con un mensaje de unión para la comunidad hispana y un efusivo saludo a todos los ecuatorianos y amigos que se congregaron a celebrar el 10 de Agosto. Frente al Sr. Cónsul esta un pastel en forma de la bandera del Ecuador que simbolizo como un aniversario mas de este momento histórico que motivo a los otros países a declarar su independencia.



No faltó la comida típica ecuatoriana con su seco de chivo, guatita, empanadas, ornado, etc., etc.





Y que del campeonato de 40. Aquí vemos a los equipos en plena batalla. Esta tradición es muy típica en el Ecuador.



Luego el Volley Ball como se lo dice en Ecuador, el "Voly", con su equipo típico solo de tres jugadores por lado. Una gran diferencia a como se lo juega aquí.



Lugo baile no se podía hacer esperar. A ritmo de sanjuinito y otros ritmos típicos además de la música tropical de nuestro querido DJ oficial el Sr. Patricio Montano, un lojano que su país y contribuye a que estos eventos tengan éxito para beneficio de los mas necesitados en Ecuador.

Lugo en la última fotografía, vemos a Manny Toledo, propietario de DREAMCASA quien hace la rifa y luego entrego el premio de un viaje de seis horas en Limosina. El dono la Limosina y estuvo presente con toda su familia, sus hermanos, sus padres, y su esposa.

Todo el mundo termino feliz y ya en humor hubo varios espontáneos que tomaron el micrófono y nos deleitaron con canciones típicas y muy sentimentales. Muchas gracias a todos por su participación.



Manny Toledo y los niños realizan la rifa del viaje en limosina



**FELIZ CUMPLEAÑOS**

*Felicitemos a Estela PÉREZ quien esta celebrando sus cumpleaños. Muchas felicidades de parte de AES*

**INVITACIÓN PRÓXIMA REUNIÓN**

**INVITACIÓN**

La próxima reunión de la AES se realizará el día Sábado 6 de Septiembre de 2008 a las 5 p.m. en casa de Lucy e Ulpiano Insaurralde. Quedan todos cordialmente invitados. Esperamos contar con la presencia mayoritaria de los miembros, amigos y sus familiares.

- Anfitriones:** Ulpiano y Lucy Insaurralde
- Dirección:** 4400 Middlebury Way  
Mather, CA 95655  
Teléfono: 916-362-4684
- Día:** Sábado, 6 de Septiembre



**HORA:** 5 pm.  
**COMIDA:** Por favor traiga un plato (6 personas) para compartir.

**NOTICIAS DE ECUADOR**

**VENGA CON TODA SU FAMILIA  
LOS NIÑOS SIEMPRE SON BIENVENIDOS**

**ALLÁ NOS VEMOS para compartir una tarde con mucha amistad y alegría**

**DIRECCIONES PARA LLEGAR:**

**Desde el centro de Sacramento.:** Tome la autopista 80 al Oeste. Luego siga la autopista US-50 E. Tome la salida 11 para Watt (0.2 mi), Mantengase en la derecha en la division y siga las senales para Watt Ave S y luego continúe por Watt Ave (1.7 mi). Vire a la izquierda en Jackson Rd (4.2 mi). Vire a la izquierda en Excelsior Rd (1.9 mi). Vire a la derecha en Wethersfield Dr (256 ft). Vire a la izquierda en Middlebury Way y vusque por el numero 4440.

**ECUADORIAN ASSOCIATION OF SACRAMENTO  
MONTHLY MEETING AND PARTY**

**INVITATION NEXT REUNION**

The Ecuadorian Association of Sacramento. Cordially invites you and your family to the next monthly reunion and party on Saturday September 6, 2008.

**WHERE:** Ulpiano y Lucy Insaurralde  
**Address:** 4400 Middlebury Way  
Mather, CA 95655  
Telephone: 916-362-4684  
**WHEN:** Saturday September 6, 2008  
**TIME:** 5 PM  
**FOOD:** Please bring a dish to share.

**SEE YOU THERE !!**

**CHILDREN ARE ALWAYS WELCOME  
COME AND JOIN US WITH ALL YOUR FAMILY  
FOR AN AFTERNOON AND EVENING WITH:**

- Food , Music, Great friendship

**DIRECTIONS**

**From Downtown Sacramento.:** Take 80 West, then merge onto US-50 E. Take exit 11 for Watt Ave. (0.2 mi), Keep right at the fork, follow signs for Watt Ave S and merge onto Watt Ave (1.7 mi). Turn left at Jackson Rd (4.2 mi). Turn left at Excelsior Rd (1.9 mi). Turn right at Wethersfield Dr (256 ft). Turn left at Middlebury Way look for 4440.

**EL GOBIERNO Y LA IGLESIA CATÓLICA MANTIENEN SUS POSTURAS OPUESTAS FRENTE AL PROYECTO DE CONSTITUCIÓN, QUE SERÁ SOMETIDO A REFERÉNDUM APROBATORIO.**

*El Comercio Agosto 8, 2008*

*El monseñor Antonio Arregui, presidente de la Conferencia Episcopal Ecuatoriana (CEE), reiteró que el contenido de la nueva Constitución abre las puertas a prácticas como el aborto. Por ello, descartó su asistencia a una reunión de trabajo, a la que fue invitado por Fernando Cordero, titular de la Asamblea.*

*Según el religioso, a estas alturas no tiene sentido mantener una reunión con las autoridades de la Constituyente, ya que el proyecto de Constitución está concluido y no será revisado.*

*Esta semana, las autoridades de la Asamblea invitaron a la Iglesia Católica a participar en un diálogo sobre el proyecto de Constitución. Según Orlando Pérez, secretario de prensa de la Constituyente en receso, el encuentro está pactado para el lunes 18, con la participación de sectores sociales, ciudadanos, empresariales, entre otros. Por su parte, el Gobierno dijo que está abierto a reunirse con la cúpula de la CEE, para discutir los temas objeto de críticas.*

*Sin embargo, la cúpula de la Iglesia Católica ha señalado que no ha recibido ninguna invitación formal del Gobierno a dialogar sobre el asunto.*

*Partidarios de Correa amenazan a monseñor Antonio Arregui.*

*Sobre la denuncia de Antonio Arregui, quien dijo haber recibido amenazas anónimas tras su duro enfrentamiento con el Ejecutivo, el Gobierno aseguró que protegerá la vida del prelado. Arregui denunció ser blanco de amenazas anónimas, tras cuestionar la propuesta constitucional. Ningún Católico en conciencia podría votar por el SI puesto que la nueva Constitución preparada por los partidarios de Correa legalizaría el aborto en el Ecuador y e ahí la oposición de la Iglesia Católica que exhorta a sus feligreses que voten por el NO.*

**DOS LEONES ANDUVIERON SUELTOS EN PORTOVIEJO**

*El Comercio, Septiembre 3, 2008*

*Las céntricas calles Chile y Colón, de Portoviejo, registraron un movimiento inusual anteayer. Las céntricas calles Chile y Colón, de Portoviejo, registraron un movimiento inusual anteayer. A las 07:00, la noticia sobre el escape de dos leones (que pertenecen a un circo, de paso por la capital manabita) causó alarma en los vecinos.*



Un descuido del personal que alimenta a los felinos permitió que los animales forzaran la seguridad de sus jaulas. Inmediatamente, la hembra fue rescatada por personal del circo. El macho ingresó a los predios de la familia Rivas, en la calle Colón.



Patricio Alcívar, dueño de un restaurante de la zona, comentó que el animal estuvo dos horas en la propiedad de los Rivas. “Por suerte, la casa tiene un patio grande, hasta donde llegaron las personas que trabajan con los leones y lograron recapturarlo”.

Las autoridades del Ministerio del Ambiente (MAE) acudieron al lugar. Roddys Macías, su director, ordenó llevar a los felinos al Jardín Botánico de la Universidad Técnica de Manabí (UTM). “No tienen la documentación en regla”, señaló Antonio Matamaros, técnico del MAE. El circo sigue funcionando en la urbe. Las autoridades verifican la documentación. Red. Manta



### ¿De dónde eran Adán y Eva?

Un alemán, un francés, un inglés, y un ecuatoriano comentan sobre un cuadro de Adán y Eva en el Paraíso:

El alemán dice:

-Miren que perfección de cuerpos: ella esbelta y espigada él con ese cuerpo atlético, los músculos perfilados... Deben de ser alemanes.

Inmediatamente, el francés reaccionó:

-No lo creo. Es claro el erotismo que se desprende de ambas figuras... ella tan femenina... él tan masculino... Saben que pronto llegará la tentación... Deben ser franceses.

Moviendo negativamente la cabeza el inglés comenta:

- Para nada. Noten... la serenidad de sus rostros, la delicadeza de la pose, la sobriedad del gesto. Solo pueden ser ingleses.

Después de unos segundos más de contemplación el ecuatoriano exclama:

- No estoy de acuerdo. Miren bien: no tienen ropa, no tienen zapatos, no tienen casa, sólo tienen una triste manzana para comer, no protestan y todavía piensan que están en el Paraíso. Esos giles ... ¡solo pueden ser ecuatorianos!

### Allá en el cielo

Un viejito muere y cuando llega al cielo va directo ante Jesús y este le pregunta:

-Hijo dime quien eres y de donde vienes?

Viejito: -No lo sé no recuerdo nada.

Jesús: -Dime solo lo que recuerdes entonces.

Viejito:-Recuerdo que vivía en un pueblo pequeño, que yo era carpintero y que tuve un hijo que se hizo muy famoso.

Jesús pensaba que era su padre putativo San José y se levanta muy contento de su trono y le grita

- PAPA AAAA!!

El viejito le responde:

- PINOCHO!!

### Contactos AES

Presidente: José Granda Tel:(530) 758-8432

E-mail: [grandajj@ecs.csus.edu](mailto:grandajj@ecs.csus.edu)

Vice-Presidente: Roberto Caicedo Tel 415-424-6490

E-mail: [robercaice@aol.com](mailto:robercaice@aol.com)

Tesorero Santiago Pérez Tel: (916)-4702498

Email : [sanperpe@hotmail.com](mailto:sanperpe@hotmail.com)

Secretaria: Patricia Oman Tel: (916) 691-9183

E-mail: [omanspb@yahoo.com](mailto:omanspb@yahoo.com)

Editor del Boletín: Imelda Granda Tel (530) 758-8432

E-mail: [ivag@bondgraph.com](mailto:ivag@bondgraph.com)

Vocales : Silvia Moran, Fanny Caicedo, Patricio Montano, y Rosario Splawn

### TALÓN DE PAGO POR MEMBRESÍA 2008

El pago de su membresía es muy importante para nuestra Asociación ya que estos fondos nos permiten imprimir este boletín e implementar proyectos de ayuda en el Ecuador.

Cuota anual por familia \$72 anual (de Abril a Marzo)

Donación: \$ \_\_\_\_\_

Haga Su contribución económica que ira directamente a beneficio de niños y necesitados del Ecuador. Haga sus donaciones y pague su membresía por Internet en la

pagina Web: [www.aescalifornia.org](http://www.aescalifornia.org) o envíe su pago con prontitud a AES P O Box 162796, Sacramento, CA 95816. Tesorería le puede asistir cordialmente en encontrar la manera más fácil de poner su cuenta al día. También puede efectuar el pago de su membresía el día de la reunión.

La Tesorería

Asociación Ecuatoriana de Sacramento

P.O. Box: 162796

Sacramento, CA 95816

Place postage  
Here